



چگونه در کلیسا دعا بخوانیم؟

How to give prayers in church

# The Lord's prayer

The Lord's prayer is Jesus' own model prayer

**Luke 11:2** And he said to them, "When you pray, say:

- *"Father, hallowed be your name.*
- *Your kingdom come.*
- *Give us each day our daily bread,*
- *and forgive us our sins,*
- *for we ourselves forgive everyone who is indebted to us.*
- *And lead us not into temptation."*

# دعای ربانی

دعای ربانی، روشی بود که عیسی برای دعا خواندن از آن استفاده می کرد.

**لوقا ۱۱ : ۲** به ایشان گفت: "هرگاه دعا می کنید، بگویید:

- "ای پدر، نام تو مقدس باد،
- پادشاهی تو بیاید،
- نان روزانه ما را هر روز به ما عطا فرما.
- گناهان ما را ببخش،
- زیرا ما نیز همه قرضداران خود را می بخشیم.
- و ما را در آزمایش میاور."

## Short prayers with meaningful points

## دعاهایی کوتاه همراه با نکاتی پُر معنا

Keep prayers clear and simple:

- “And when you pray, do not heap up empty phrases as the Gentiles do, for they think that they will be heard for their many words” (Matthew 6:7).

واضح و ساده دعا بخوانید:

- “همچنین، هنگام دعا، عباراتی تو خالی تکرار نکنید، آنگونه که اقوام بت پرست می‌کنند، زیرا می‌پندارند به سبب زیاده گفتن، دعایشان مستجاب می‌شود” (متی ۶: ۷).

# Prayer points

- Some brothers keep a post it note in their Bibles with “prayer points” for different prayers.
- Prayer to open meeting
- Prayer for sick members
- Prayer for bread
- Prayer for wine
- Prayer to close meeting
- Prayer for meal



# نکات دعا کردن

• بعضی از برادران “نکات دعا کردن” در دعا‌های مختلف را در کتاب مقدس خود یادداشت می‌کنند.

- دعای شروع جلسه کلیسا
- دعا برای اعضای بیمار
- دعای نان
- دعای شراب
- دعای پایان جلسه
- دعا برای غذا

## Example : prayer for the wine

1. Address God: "Lord God in heaven"
2. Second – **say what the is prayer about** : "We now to take this **wine** as a symbol of the death of your Son".
3. Additional point : "We ask you to help us follow him every day".
4. Additional point : "We ask that you will keep all of us safely until we drink wine with him in his kingdom on earth"
5. Close the prayer in Jesus' name: "We ask this prayer **in Jesus' name**".
6. Say Amen : "Amen"

## مثال: دعای شراب

۱. نام خدا را بیاورید: "ای پدر ما که در آسمانی"
۲. دوم – **بگویند که دعایی که می خوانید درباره چیست:** "این شراب را که نشانی از مرگ پسر توست را در دست داریم."
۳. نکته دیگر: "از تو می خواهیم به ما کمک کنی تا بتوانیم هر روز او را دنبال کنیم."
۴. نکته دیگر: "از تو می خواهیم تا روز رسیدن پادشاهی او بر روی زمین و نوشیدن شراب همراه با او، از ما محافظت کنی."
۵. دعا را در نام عیسی به پایان برسانید:  
"دعاهایمان را **در نام عیسی مسیح** می طلبیم."
۶. آمین بگویند: "آمین".

